ANNONCES NOUVELLES

AQUEDUC DE HULL

AVIS AUX ENTREPRENEURS

DES Soumissions cachetées adressées au soussigné et portant la suscription, "Soumissions pour excavations" seront reçues jusqu'à midi 5 juillet 1886, pour l'excavation et le remplissage des canaux pour tuyaux, principalement dans le roc.

Les spécifications et conditions peuvent être vues sur demande au bureau de M. E. B. Eddy, dans la cité de Hull.

Le soussigné ne s'oblige pas à accepter la plus basse ni aucune des soumissions et se réserve aussi le droit de donner l'ouvrage en un ou plusieurs contrats.

GEO H. MILLAN.

Hull, 25 juin 1886.

P. S.—Les plans et spécifications seront bientôt prêts pour la construction d'une maison de pompes en pierre ou en briques et une cheminée, aussi pour un grand réservoir pour l'eau.

CADADA,
PROVINCE DE QUÉBEC;
DISTRICT D'OTTAWA.

DANS LA COUR SUPÉRIEURE

Emilie Dupuis du village de la Pointe à Gatineau, dans le district d'Ottawa, femme de Louis Napoléon Fortier du même lieu, marchand,

Demanderesse,

et

Le dit Louis Napoléon Fortier,

Défenseur.

Une action en séparation de biens a été instituée en cette cause le dix-sept juin courant.

Aylmer, 17 juin 1886.

T. P. FORAN,
Avocat de la Demanderesse.

Soumissions pour l'obtention d'une licence pour la coupe de bois sur les terres de la Puissance, dans le district d'Alberta, Territoire du Nord-Ouest.

Des soumissions cachetées adressées au soussigné et marquées : "Soumissions pour limite de bois" seront reçues à ce bureau jusqu'à Lundi, 26 juillet prochain, pour une limite à bois de trente-quatre milles carrés, située à Fish Creek, l'un des tributaires de la Rivière Bow, dans le district d'Alberta.

Des plans montrant la position approximative de cette limite, en même temps que les conditions par lesquelles elle sera licenciée, peuvent être obtenus à ce Département, ou au Bureau des Terres de la Couronne à Winnipeg et Calgary.

☞ La date pour la réception des soumissions a été prolongée. Elles seront reçus jusqu'au 20 août prochain.

A. M. BURGESS
Député Ministre de l'Intérieur.

Ottawa, 21 juin 1886.

Grand Massacre

DANS LES

MODES!

CHEZ

WOODCOCK.

La vente semi-annuelle est commencé

CE MATIN.

Pour détails voyez les grandes affiches et pour avoir de bons *bargains* venez à bonne heure au

Magasin populaire de Modes,

39 Rue Sparks.

AUX FAMILLES!!

Epiceries!

Epiceries!

Epiceries!

Grande Reduction

CHEZ

N. A. SAVARD

Cinq palettes de savon d'odeur pour 5 cts.
Confitures aux pommes, 10 cts. la lb
Framboises et fraises, 15 cts. par lb.
Biscuits Soda, 7 cts.
Graisse Canadienne, 10 cts. la lbs.
Sirop, 10 cents, la pinte.
Allumettes autrichiennes 20 cts. par 12 boîtes.
Moulins à café $1.50. Le café est toujours frais moulu. Vous moulez une livre de café dans le temps de le dire.
Poudre Allemande sans rivale, 20 cts. par boîte.
Sirop Ambre 1er qualité 10 cts. par pinte.
Bonbons francais, 12½ cts. la lbs.
Lard, 1ère qualité, 7 cts. la lbs.
1ère qualité d'allumettes pour 7 cts. la boîte.
Vermicel macoroni 15 cts pour 2 lbs

Afin de servir les pratiques avec promptitude et ponctualité quatre nouveaux commis ont été engagés.

ALLEZ CHEZ

N. A. SAVARD

Coin des rues Dalhousie et Murray.

Ottawa, 16 juin 1886—1an

ON DEMANDE IMMÉDIATEMENT.—Une petite maison ou trois ou quatre chambres, pour une petite famille.

Faire les offre à Madame Houde, No. 17, rue de l'Église, Ottawa.

ON DEMANDE.—Immédiatement une bonne servante. On paiera de bons gages. S'adresser au numéro 135, rue Victoria, Hull, près de l'église.

A VENDRE—A bonnes conditions, une Turbine Leffel, de la force de trois chevaux, en bon état. Peut être vue aux bureaux du "Canada."

A VENDRE.—Une maison située sur la rue Wellington, bon poste de commerce, faisant le coin d'une rue.

S'adresser à
D. BARRETTE,
Rue Wellington.

SOCIÉTÉS DE COLONISATION ET DE CHEMIN DE FER DE LONG SAULT ET TEMISCAMING

Ottawa 25 juin, 1886.

MONSIEUR,

Vous êtes prié d'assister à une assemblée générale des actionnaires de cette société, qui aura lieu au Collège d'Ottawa, mercredi, le 30 courant, à 8 p. m.

Par ordre

J. L OLIVIER
Secrétaire Trésorier.

Otrawa 25 juin 1886—5 n

Patinoir a Roulette

LUNDI, 28 JUIN

Opéra Comique

DURANT L'ETE,

Commençant avec la charmante pièce de

"OLIVETTE"

Avec les noms suivants dans les principaux rôles:

MLLE ETHEL LEYNTON,
MLLE HATTIE ANDERSON,
M. E. N. KNIGHT,
M. FRED. FROER, et autres.

Matinee Mercredi et Samedi.

Grande matinée extra

LE 1er JUILLET.

Admission, 15, 25 et 35 cts.

Siéges réservés en vente chez Nordheimer, rue Sparks.

La semaine prochaine, sera représenté les

CLOCHES de CORNEVILLE.

GRAND ASSORTIMENT

De Chapeaux de Feutre, Pailles, Manille, Mackinak, &c.

CHAPEAUX DE SOIE

Dans les derniers goûts.

CHAPEAUX ET CASQUETTES

POUR CLUB.

Capots et Circulaires de caoutchouc pour Dames et Messieurs.

J. COTE,

12[illegible] Rue Rideau.

Montres, Chaines, Colliers Etc.,

VENDUS AUX CONDITIONS TRES FACILES DE

$1. par semaine

—PAR—

Chevrier Freres,

544, RUE SUSSEX.

Montres d'or pour dames, reveil matins cadres miroirs, etc.,

vendus à la semaine par

CHEVRIER FRERES

N. B. Vous aurez la visite de notre agent avec des échantillons.

Pour les Incendiés.

M. E. G. Laverdure, marchand de fer, rue William, Ottawa, offre du clou à $2.50 le quart, pour les incendiés de Hull seulement.

Aussi peintures, couplets, huile, mastic, ferronneries à une réduction considérable,

Pour les Incendiés.

DANS LA CAPITALE

Concours de tir

Une foule immense n'a cessé de visiter les terrains du tir aux Pigeons du club St Hubert, depuis 8 heures ce matin. Les tireurs sont en grand nombre et ce concours promet d'être très intéressant.

Remis

Le pèlerinage sous la direction du Revd M. Campeau qui devait avoir lieu le 14 juillet, a été remi à plus tard.

New-Edingburgh

Le vote au sujet du règlement statuant l'annexion de ce village à Ottawa a été pris hier soir. La popularité du projet a été prouvée par le vote considérable de 137 contre 25.

Société de colonisation

Il y aura une assemblée générale des actionnaires de la société de colonisation et de chemin de fer du Long Sault et Temiscamingue, le 30 courant, à 8 h p. m. au collège d'Ottawa

A l'œuvre

Plusieurs journaliers sont occupés à enlever l'épaisse couche de boue qui recouvrait la rue Sparks. Il est à espérer que ces travaux seront poussés jusqu'à la rue Bank, de cette façon on rémédiera à l'état défectueux d'une bonne partie de la rue Sparks, ou la boue et l'eau se tiennent en permanence, beau ou mauvais temps. On ne doit pas faire voir aux nombreux étrangers qui visiteront la Capitale à l'occasion du 1er juillet, un spectacle aussi peu digne d'une ville comme la nôtre. A l'œuvre !

De la variété

Dimanche les exercices en plein air étaient à la mode. A part l'Armée du Salut, qui a fait sa parade régulière trois ou quatre fois dans la journée et la soirée, on remarquait les jeunes membres d'une association quelconque qui chantaient des hymnes à la clarté du réverbère de la porte centrale du Bureau de Poste et plus loin, à l'entrée du Parc Major un prédicateur de l'Eglise Méthodiste qui, ayant pour auditeurs, plusieurs jeunes filles de sa congrégation, et quelques curieux rassemblés, s'évertuait à prêcher en faveur de sa religion.

Remerciements

Melle Eugénie Casault, institutrice de l'une des écoles catholiques séparées, nous prie de bien vouloir offrir des remerciements sincères à MM. S. Drapeau, P. C. Guillaume, L. J. Casault, J. L. Richard et autres personnes pour le don gratuit de livres et médailles qui ont été donnés en prix hier aux 75 élèves de cette école.

Rond Royal

L'ouverture de cet endroit d'amusement, hier soir, a été couronnée de succès. Une foule immense s'était rendue pour assister à la première représentation d'"Olivette," chef-d'œuvre d'Audran. Les spectateurs, si l'on en juge par les nombreux applaudissements, ont été enchantés de la soirée. Les artistes sont de première force. Les costumes très riches et la musique délicieuse. Le Rond Royal sera sans nul doute le lieu favori des amateurs de bonnes représentations. Les prix sont à la portée de toutes les bourses, ce qui ne gâte rien. Ce soir, seconde représentation

Fancy Fair

C'est ce soir qu'aura lieu à l'Exposition de Fantaisie le banquet des partisans du "Home Rule." Demain soir, ce sera au tour des Dames de la Basilique qui y auront leur banquet.

Les organisateurs de cette œuvre de charité reçoivent toujours beaucoup d'encouragement du public. Leur dévouement et leur zèle sera largement récompensé. Parmi celles qui travaillent le plus ardemment au succès de la "Fancy Fair" nous mentionnerons mesdames la mairesse McDougal, Duplessis, Dufresne, Lusignan, Dionne, Voligny, Ryan, Baskerville et autres. Le Revd M. Plantin et les Revdes Dames du Bon Pasteur ne cessent de travailler de concert avec les dames pour le plus grand bien de cette œuvre.

St Pierre et Paul

Aujourd'hui solennité de St Pierre et St Paul, est jour de fête d'obligation pour la province de Québec seulement, en conséquence, les journaux de Montréal et Québec ne paraissent pas aujourd'hui.

Cour de Police.

Aldéric Laliberté, pour avoir causé du tapage chez lui et brisé de la vaisselle, comparaît à la barre, il allègue qu'il était en *fête*, ayant pris quelques verres après la procession; la belle mère du prisonnier—une brave femme—plaide en sa faveur et le magistrat acquitte Laliberté. James O'Connor, de Montréal, ivresse, déchargé en considération de sa première offense

En repos

Les pompiers sont en repos ; depuis quatre jours il n'y a pas eu une seule alarme d'incendie. C'est assez rare à cette saison de l'année.

A l'asile

Joyce, l'assaillant de M. McTavish, sera envoyé sous peu à l'asile de Kingston, d'après les ordres du gouvernement d'Ontario.

Essieu brisé

Ce matin, sur la rue Sussex, l'essieu d'une charrette contenant des sacs de fleur s'est rompu et la charge est restée au milieu de la rue, gênant la circulation durant quelque temps.

Notes de la rivière

Le vapeur "Welshman" est reparti pour Montréal hier après-midi. Le vapeur "Olive" est passé hier, venant de Portland, en route pour Montréal. Le "Shamrock est arrivé hier avec une cargaison de charbon pour MM. Workman et Cie. Le "Gatineau" arrivera demain et sera à la disposition des visiteurs, le 1er juillet pour le trajet entre le Bassin du Canal et le Parc Lansdowne où auront lieu une grande partie des jeux athlétiques.

ECHOS DE HULL

Remis

L'abondance des matières nous obligent de remettre à demain le compte-rendu de la distribution des prix hier à l'académie de Hull.

Candidature

Les journaux anglais annoncent plusieurs candidatures dans le comté d'Ottawa. Nous sommes en position de dire à nos lecteurs que ni le parti libéral, ni le parti conservateur n'ont encore fait choix de leurs candidats.

Comité de Secours

Il y a eu, cette après-midi, séance du comité de secours pour terminer la préparation des chèques qui seront distribués dans quelques jours.

L'école Ste Anne

Melle B. Condon continuera pendant les vacances à enseigner l'anglais dans la maison d'école Ste Anne, au quartier Cinq. Elle ouvrira sa classe vendredi prochain, le deux de juillet. Les parents qui désirent faire apprendre l'anglais à leurs enfants pendant les deux mois de vacances, pourront voir pour les conditions Melle Condon soit à la maison d'école, soit chez madame Joseph Reinhardt, où elle prend sa pension.

Rectification

La nouvelle qui a paru hier dans nos notes de la Capitale au sujet des examens à l'école des Frères, jeudi prochain, aurait dû paraître dans nos *Echos de Hull*, car c'est du collège des Frères de Hull qu'il s'agit et non de l'école des Frères d'Ottawa.

Correspondance

Un résident de St André Avelin nous écrit pour protester contre l'écrit paru dernièrement dans notre journal et signé "B" St André Avelin.

Notre correspondant prétend et prouve que cet écrit a dû partir de Papineauville dans un but de réclame, dit-il. Nous regrettons que le cadre de notre journal nous empêche de reproduire sa correspondance qui est très longue. Nous profitons de l'occasion pour demander à nos correspondants de vouloir bien être aussi concis que possible.

Notes religieuses

La seconde communion aura lieu dimanche prochain à la messe de 6 heures, dans la Chapelle des Congrégations.

Tous les soirs à sept heures durant l'Octave de la Fête Dieu il y a prière et bénédiction du Très Saint-Sacrement

Vendredi prochain, premier vendredi du mois, il y aura prière et Salut en l'honneur du Sacré Cœur

Souscriptions pour les incendiés

Liste de souscriptions dans le Quartier numéro deux, recueillies par MM. Ste Marie et Clairoux.

Echevin Ste Marie	$ 10 00
H Dumontier	5 00
C. Lacasse	1 00
E Bisson	50
E Relle	2 00
W Washburn	20 00
Dme P Racine	1 00
Honoré Racine	50
George Duguay	50
Ls Giroux	50
E Paradis	25
F X Lachance	25
Robert Donaldson	1 00
Chs Russel	1 00
J B Hébert	1 00
Jarvis Mullin	50
B De Repentigny fils	1 00
James Maloney	50
J Seguin	1 00
Alex Meilleur	1 00
Frs Grandmaitre	1 00
Ls Renaud	50
A Barrette	25
Crocher	5 00
Omegra	1 00
B DeRepentigny père	2 00
Jos Gosselin	1 00
Chs Mousseau	50
Jos Barbeau	75
Em Sauriole	1 00
Israel Sirois	1 00
Frs Marleau	2 00
James Davis	50
John Bessette	1 50
Sam Russel	50
Elz Lévêque	4 50
Félix Gagnon	50
Jos Larose	5 00
Max Hébert	25
Garneau	15
E Bissette	50
Pinsonneau	1 00
J Demers	50
Arsène Viau	25
Mgl Dumontier	1 00
H Bisson	2 00
A Bisson	1 00
Firmin Girard	1 00
Pierre Couroux	50
T C Robinson	25
Dame Perras	1 00
Félix Baulne	50
F X Viau	1 00
Narcisse Dussault	1 00
Charles Derrah	50
George Olles	50
Clovis Poirier	50
Frs Girard	1 00
Ed Derouin	50
N Miraux	1 50
Damase Gagné	50
James Boland	1 00
Jos Ste Marie, père	1 00
André Cimon	5 00
André Richardson	1 00
J C Branchaud	20
Moise Besette	50
Trefflé St Jean	10 00
F Barrette	4 00
Alfred Allard	1 00
Thomas O'Brien	50
D Gravelle	1 00
H Gravelle	1 00
T Rancourt	25
Alf Richard	25
John Welsh	75
Camille Guérin	25
Joseph Isabelle	5 00
A Viau	50
U Viau	2 00
Chs Hébert	1 00
Dieudonné Delorme	2 00
E Masson	50
G Pelletier	50
Joseph Fréchette	25
H St Pierre	1 00
Marsil Couroux	50
M Patenaude	50
O Laberge	1 00
A Sabourin	25
	$140 00

BULLETIN COMMERCIAL

Nouvelles inventions

MM. Honoré F. Brenot et Cie viennent d'être nommés seuls agents dans la province d'Ontario et Québec pour la vente de deux nouvelles inventions qui devront se trouver dans toutes les familles

Ces inventions sont une roue à l'excentrique au moyen de laquelle on tient les fenêtres ouvertes et fermées de la manière la plus aisée et une corde à linge avec coupe glace dont toutes les ménagères reconnaîtront l'utilité. Prix très bas et commandes exécutées avec promptitude.

S'adresser au numéro 59 rue Albert, cité de Hull à

MM. BRENOT & CIE.
Seuls agents.

Ottawa 25 juin 1886—1m

"Les Canadiens" portent toujours le cœur sur la main, même envers les étrangers, aussi tout en voulant les remercier des faveurs qu'ils ont daigné m'accorder, je viens à mon tour leur offrir un assortiment complet de montres, bijoux, joncs de mariage, etc., etc., à des prix que je ne veux dire qu'à eux-mêmes pour les convaincre que l'argent bien dépensé est la sauvegarde du bien être.

Chaque article est garanti et que représenté sinon la vente est nulle.

H. Norez, No 30 rue Rideau, porte voisine du London Chop House

Importation nouvelle

Je viens de recevoir un grand choix d'objet pour *Souvenir de 1ère Communion* tels que, Livres, Images, Chapelets, Médailles.

Aussi une variété d'autres beaux articles, lesquels constituent un assortiment complet pour la Librairie, et que je vendrai à bon marché.

P. C. GUILLAUME

No 455 Rue Sussex, et Coin des rues Sussex et York.

P. S.—Afin de donner plus de facilités à mes pratiques, j'ai ouvert un magasin au coin des rues York et Sussex ou je m'occuperai particulièrement des ventes en gros.

AVIS AUX MÈRES—Le Sirop Calmant de Madame Winslow devrait toujours être employé lorsque les enfants font leurs dents. Il soulage tout de suite le petit être souffrant; il produit un sommeil naturel, tranquille, en enlevant les douleurs de l'enfant, et le petin chérubin s'éveille aussi frais qu'un bouton de rose. Ce sirop est agréable au goût. Il calme l'enfant, adoucit les gencives, chasse toute souffrance, éloigne les vents, régularise les intestins, et est le meilleur remède connu pour la diarrhée provenant soit de ce que l'enfant fait ses dents, soit d'autre cause. Vingt-cinq cents la bouteille. Assurez vous, et demandez le "*Sirop Calmant de Madame Winslow*," et n'en prenez pas d'autre sorte.

FEUILLETON

MONSIEUR LECOQ

L'HONNEUR DU NOM

—Ah !....n'importe, s'écria-t-il, je la veux....Oui, je la veux et je l'aurai.

En conséquence, il se mit à étudier le côté politique et stratégique souvent mis à l'épreuve.

Son début, force lui était d'en convenir, n'avait été ni heureux ni adroit.

—C'est mon père, murmurait-il, qui me vaut cette école.... Comment, moi qui le connais, ai-je pu prendre ces rêveries pour des réalités !....

Il est sûr que l'épreuve qu'il venait de tenter était faite pour porter la lumière dans son esprit. Hommages et argent avait été repoussés. Si Marie-Anne avait entendu avec une visible horreur ses déclarations déguisées, M. Lacheneur avait accueilli plus que froidement ses avances et l'offre d'une véritable fortune.

En outre, il se rappelait l'œil terrible de Chanlouineau.

—Comme il me toisait, ce magnifique rustre ! grommela-t-il. Sur un signe de Marie-Anne, il m'eût écrasé comme un œuf, sans souci de mes aïeux. Ah ça ! l'aimerait-il aussi lui ?....Nous serions trois poursuivants en ce cas.

Mais plus l'aventure lui paraissait difficile et même périlleuse, plus elle irritait sa passion.

—Tout peut se réparer, sont geait-il. Les occasions de nous revoir ne nous manqueront pas. Ne faudra-t-il pas que nous ayons quelques entrevues avec M. Lacheneur pour régulariser la restitution de Sairmeuse ?.... Je l'apprivoiserai. Pour la fille mon rôle est tout tracé. Même je profiterai de la détestable impression que j'ai produite. Je me montrerai aussi timide que j'ai été hardi, et ce sera bien le diable si elle n'est pas touchée et flattée de ce triomphe de sa beauté. Reste le d'Escorval.

C'était là que le bât blessait Martial, ainsi qu'il se le répétait en ce langage trivial qu'on emploie vis-à-vis de soi.

Il avait bien vu M. Lacheneur chasser brutalement Maurice, mais sa colère lui avait paru bien grande pour être absolument réelle.

Il soupçonnait une comédie, mais pour qui ? Pour lui, Martial, ou pour Chanlouineau ?....Et encore dans quel but ?....

—En attendant, disait-il, me voici les mains liées, et empêché de demander compte à ce petit d'Escorval de son insolence. Digérer un affront en silence.... c'est dur.

Puis, il est brave, c'est incontestable ; peut-être s'avisera-t-il de venir me provoquer de nouveau. Que faire en ce cas ?....Il est d'assez bonne noblesse pour que je n'aie aucune satisfaction à lui refuser. D'un autre côté, si j'avais seulement le malheur de faire tomber un cheveu de sa tête, Marie-Anne ne me le pardonnerait jamais... Ah ? je donnerais bonne chose en échange d'un petit expédient pour le forcer à quitter le pays.

Tout en roulant dans son esprit ces projets dont il ne pouvait ni prévoir, ni calculer les épouvantables conséquences, Martial arrivait à l'avenue de Sairmeuse, quand il lui sembla entendre des pas précipités derrière lui.

Il se retourna, et voyant deux hommes qui accouraient en faisant des signes, il s'arrêta.

C'était Chupin et un de ses fils.

Le vieux maraudeur, le dimanche soir, s'était faufilé parmi les gens chargés d'aller préparer à Sairmeuse les appartements, il avait déjà trouvé le secret de se rendre utile, il visait à devenir indispensable.

—Ah ! monsieur le marquis, s'écria-t-il dès qu'il fut a portée de la voix, nous vous cherchons partout, mon fils et moi ; c'est M. le duc....

—Bien, dit sèchement Martial, je rentre.

(*A suivre*)